

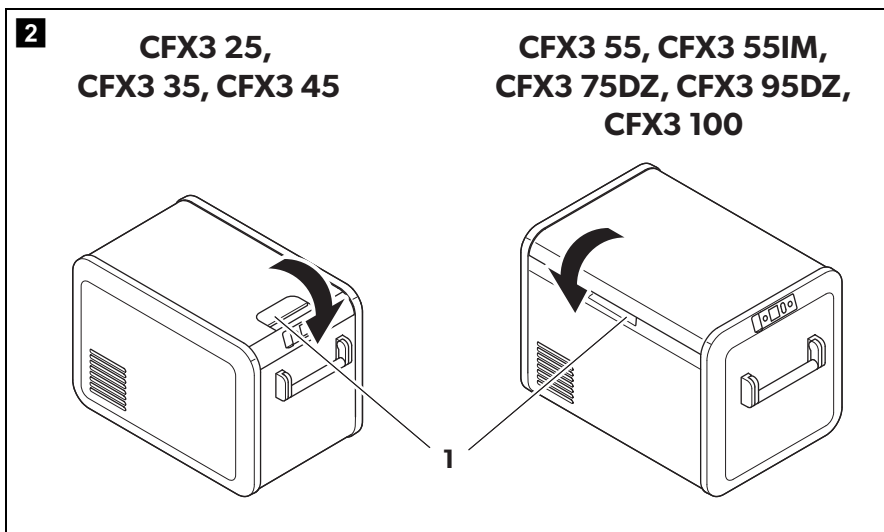
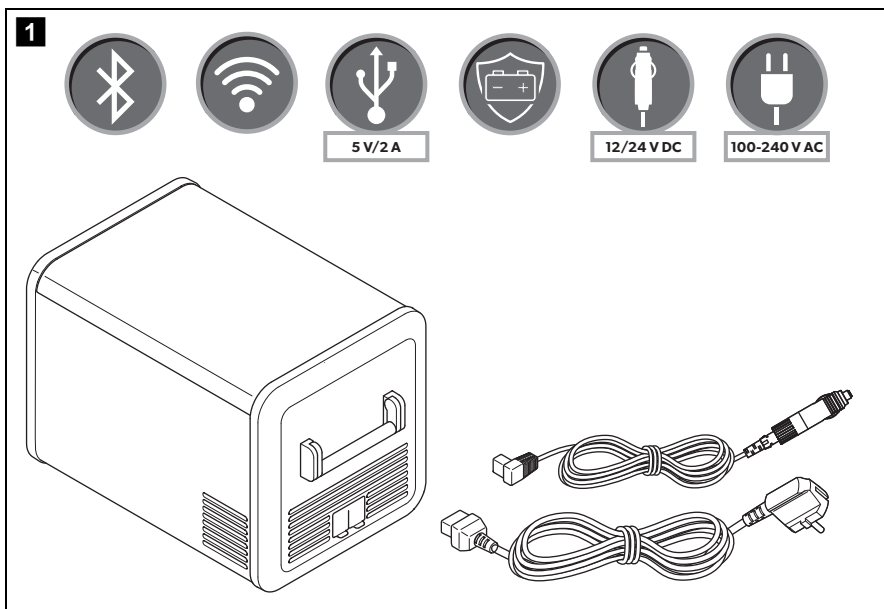
DOMETIC **MOBILE COOLING** **CFX 3**

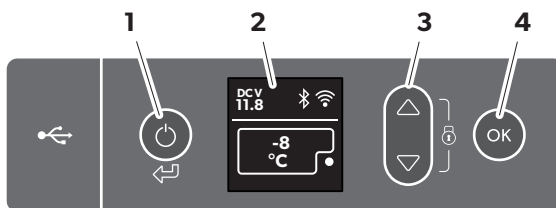


**CFX 3 25, CFX 3 35, CFX 3 45, CFX 3 55, CFX 3 55IM,
CFX 3 75DZ, CFX 3 95DZ, CFX 3 100**

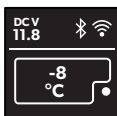
EN	Mobile refrigerating appliance Operating manual	SV	Mobil kyl-/frysprodukt Bruksanvisning
DE	Mobiles Kühlgerät Bedienungsanleitung	NO	Mobil kjøleboks Bruksanvisning
FR	Appareil de réfrigération mobile Notice d'utilisation	FI	Siirrettävä kylmäsäilytyslaite Käyttöohje
ES	Aparato móvil de refrigeración Instrucciones de uso	RU	Мобильное охлаждающее устройство Инструкция по эксплуатации
PT	Aparelho de refrigeração móvel Manual de instruções	PL	Przenośne urządzenie chłodnicze Instrukcja obsługi
IT	Apparecchio di refrigerazione mobile Istruzioni per l'uso	SK	Mobilný chladiaci spotrebič Návod na obsluhu
NL	Mobiel koelapparaat Gebruiksaanwijzing	CS	Mobilní chladič spotřebič Návod k obsluze
DA	Transportabelt køle-/fryseapparat Betjeningsvejledning	HU	Mobil hűtőkészülék Használati utasítás

© 2021 Dometic Group. The visual appearance of the contents of this manual is protected by copyright and design law. The underlying technical design and the products contained herein may be protected by design, patent or be patent pending. The trademarks mentioned in this manual belong to Dometic Sweden AB. All rights are reserved.

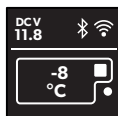


3

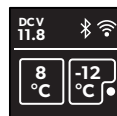
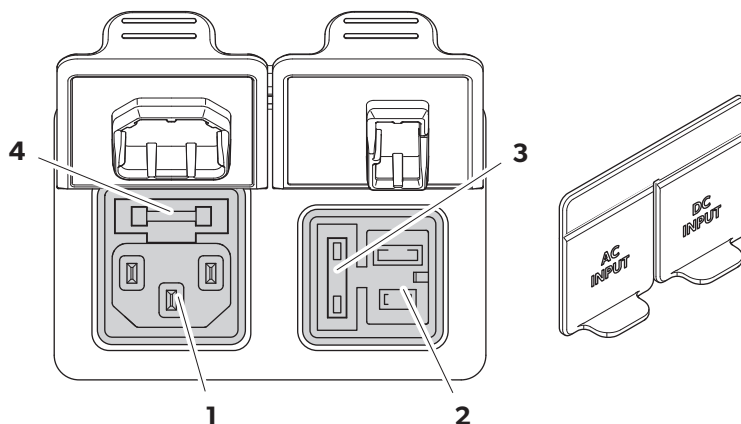
**CFX3 25, CFX3 35,
CFX3 45, CFX3 55, CFX3 100**

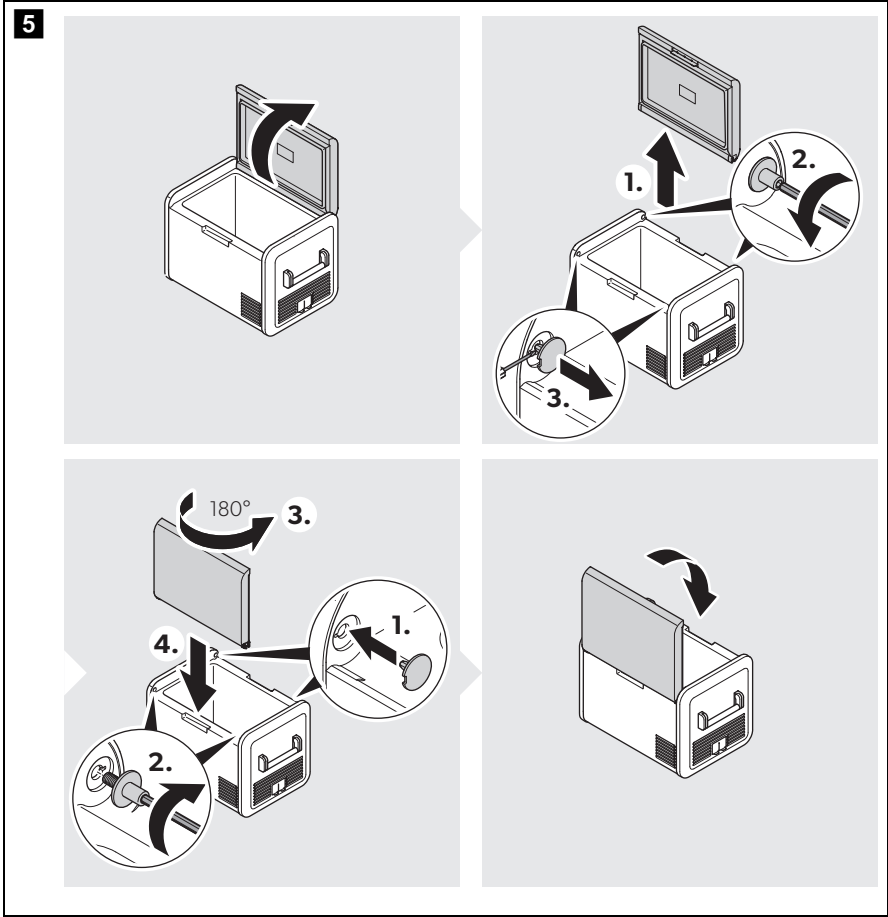


CFX3 55 IM

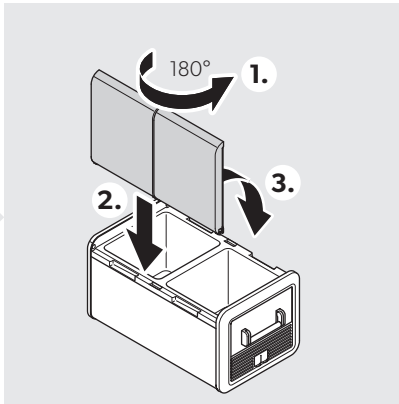
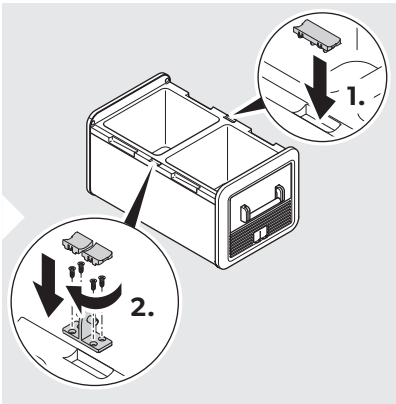
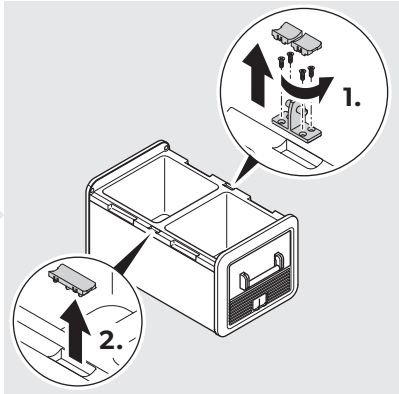
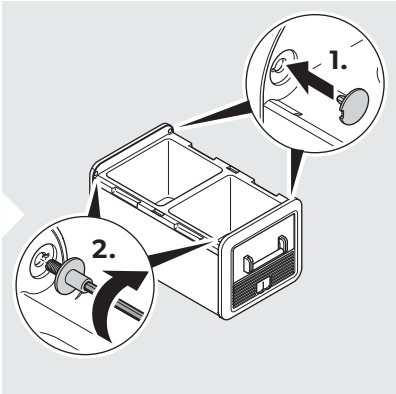
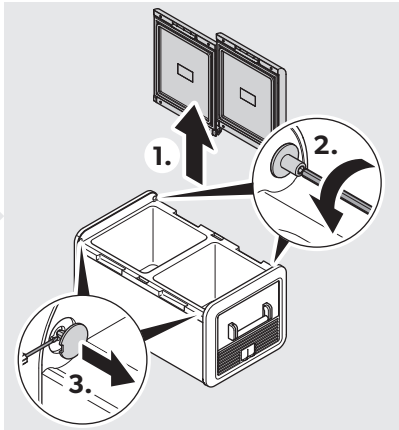
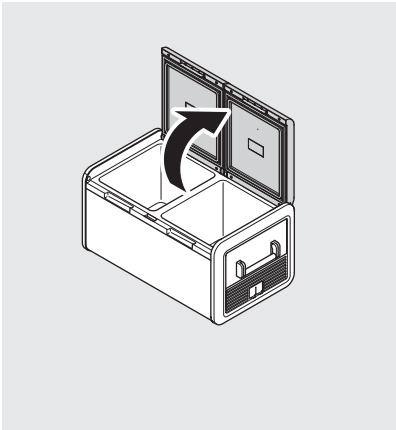


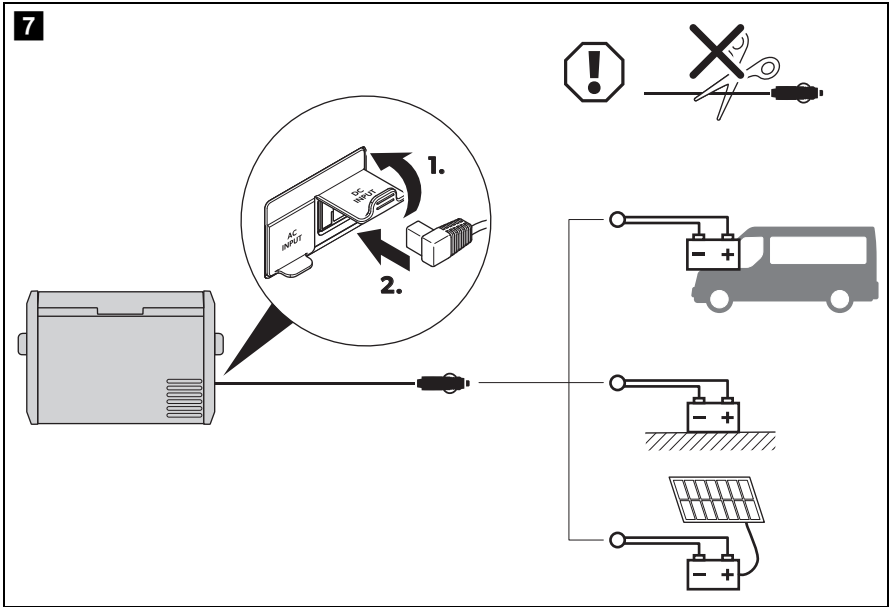
CFX3 75DZ, CFX3 95DZ

**4**

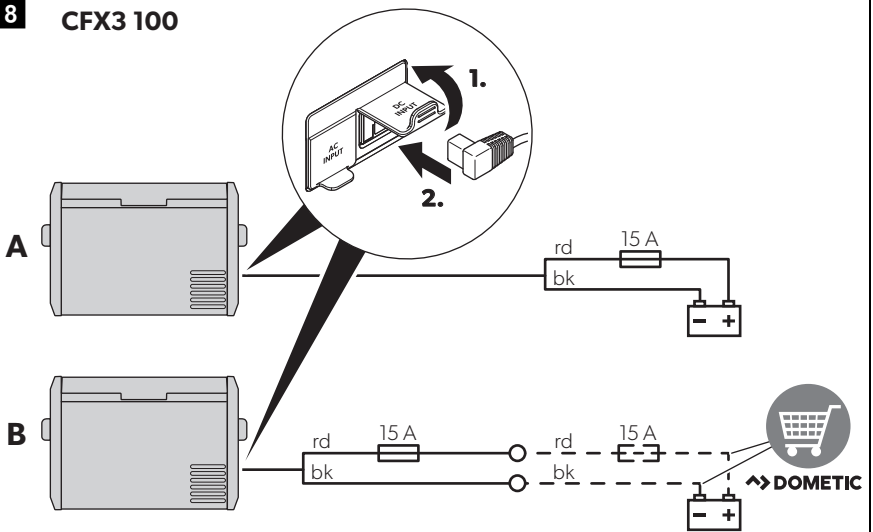


6



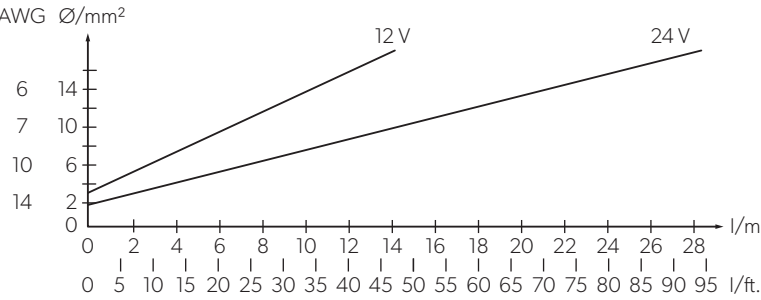


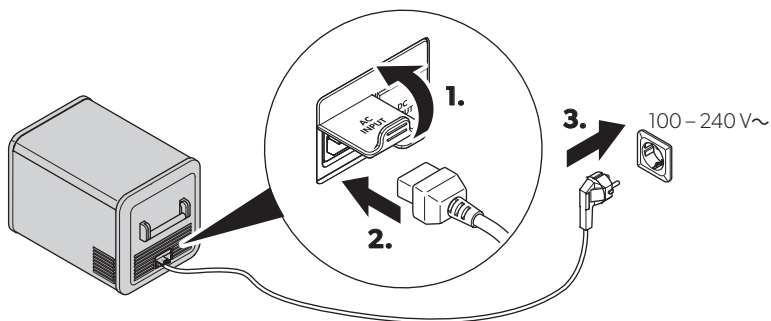
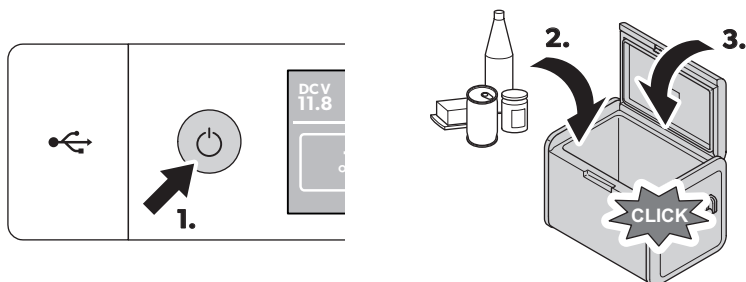
8 CFX3 100

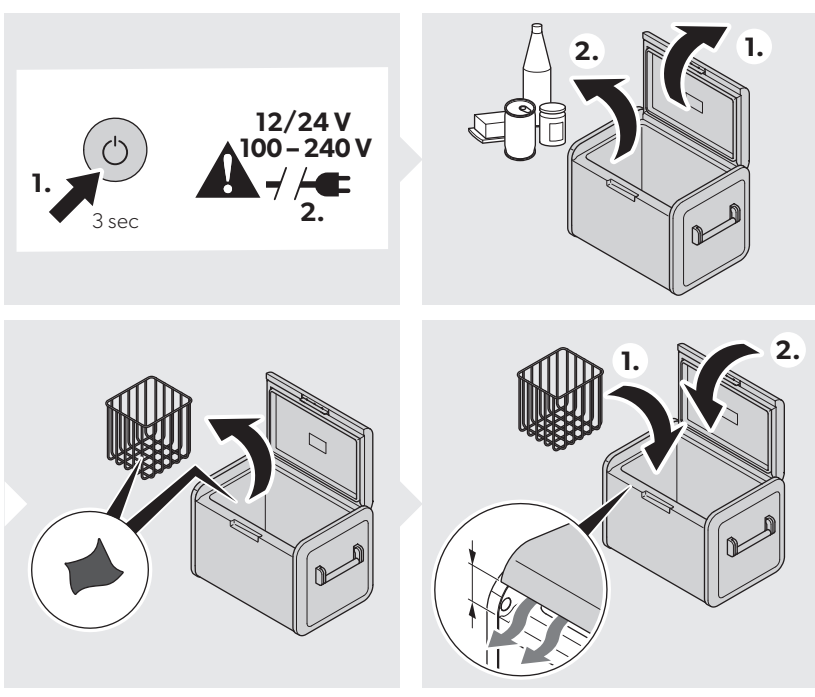
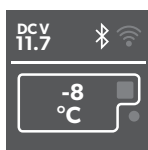
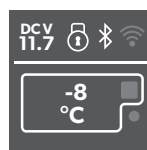


	EN	DE	FR	ES	PT	IT	NL	DA	SV
bk	Black	Schwarz	Noir	Negro	Preto	Nero	Zwart	Sort	Svart
rd	Red	Rot	Rouge	Rojo	Vermelho	Rosso	Rood	Rød	Röd

	NO	FI	RU	PL	SK	CS	HU
bk	Svart	Musta	Черный	Czarny	Čierna	Černá	Fekete
rd	Rød	Punainen	Красный	Czerwony	Červená	Červená	Piros



9**10**

11**12****A****B****C**

CFX3 25/CFX3 35/
CFX3 45/CFX3 55/
CFX3 100

DCV 11.8

-8

°C

Bluetooth

WiFi

Set temp

Battery protection

Bluetooth

WiFi

Display

C/F Temp units

↑

△

▽

CFX3 55IM

DCV 11.8

-8

°C

Bluetooth

WiFi

Set temp

Battery protection

Bluetooth

WiFi

Display

C/F Temp units

Ice maker

↓

△

▽

CFX3 75DZ/
CFX3 95DZ

DCV 11.8

8

-12

°C

Bluetooth

WiFi

Set temp

Battery protection

Bluetooth

WiFi

Display

C/F Temp units

Zone control

↓

△

▽

3 sec

△

▽

DCV 11.8

Lock

-8

°C

3 sec

△

▽

DCV 11.8

Lock

-8

°C

DCV 11.8

°C

Display

C/F Temp units

OK

C/F Temp units

Celsius

Fahrenheit

OK

C/F Temp units

Celsius

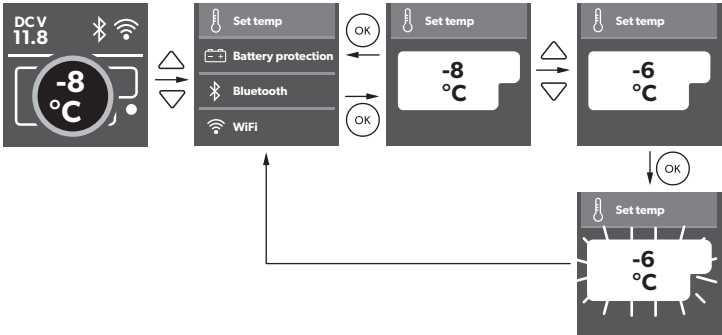
Fahrenheit

OK

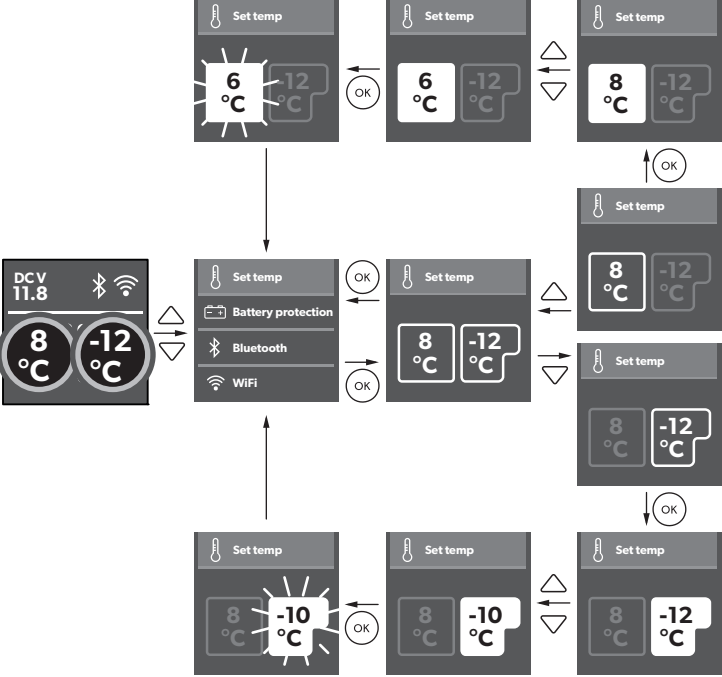
11

16

CFX3 25/CFX3 35/CFX3 45/CFX3 55/CFX3 55IM/CFX3 100



CFX3 75DZ/CFX3 95DZ



17

DCV
11.8



-8

°C

Set temp

 Battery protection

 Bluetooth

 WIFI

Battery protection

High

Medium

Low

Battery protection

High

Medium

Low

...

OK

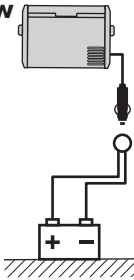
OK

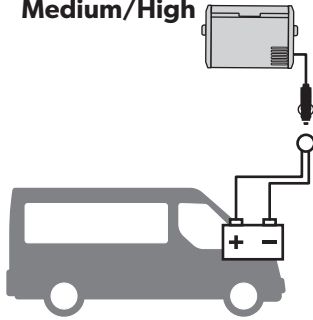
OK

Low

Medium/High







		Low	Medium	High
12V 	OFF 	10.1 V	11.2 V	11.8 V
	ON 	11.4 V	12.2 V	12.6 V
24V 	OFF 	21.5 V	24.1 V	24.6 V
	ON 	23.0 V	25.3 V	26.2 V

18

DCV
11.8



-8

°C

Display

C_F Temp units

Display

...

Display

...

Display

...

Display

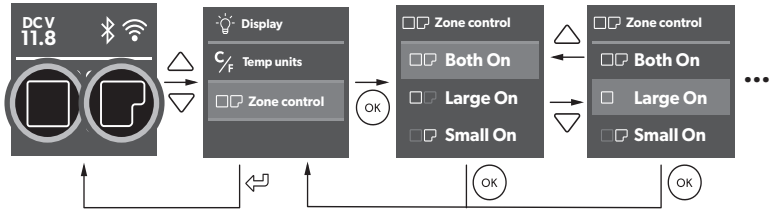
...

OK

OK

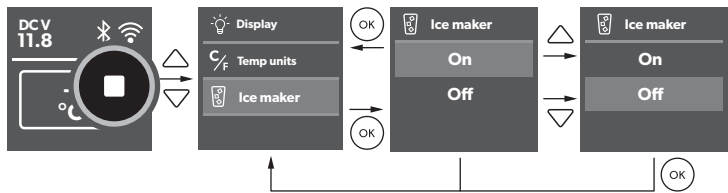
19

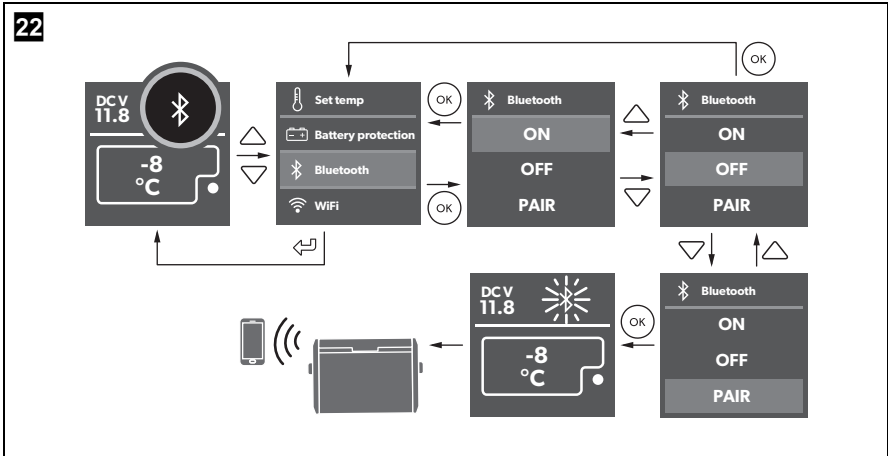
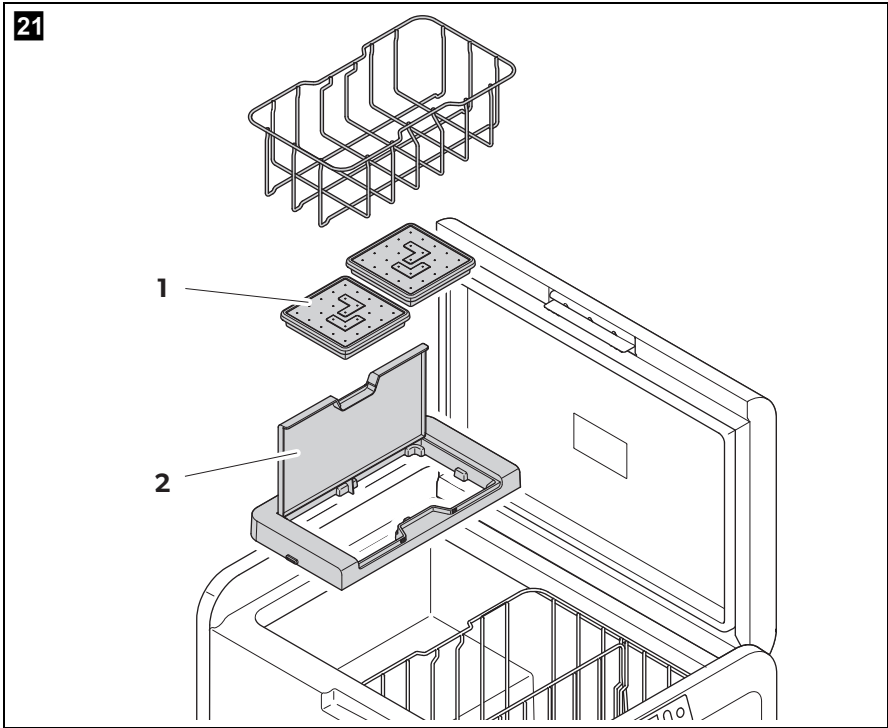
CFX3 75DZ/CFX3 95DZ

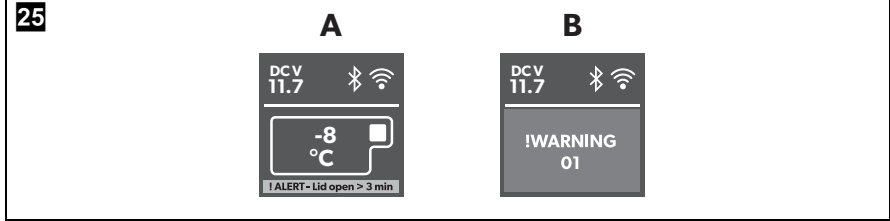
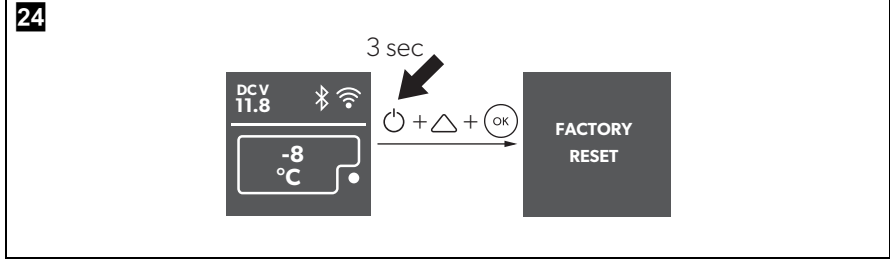
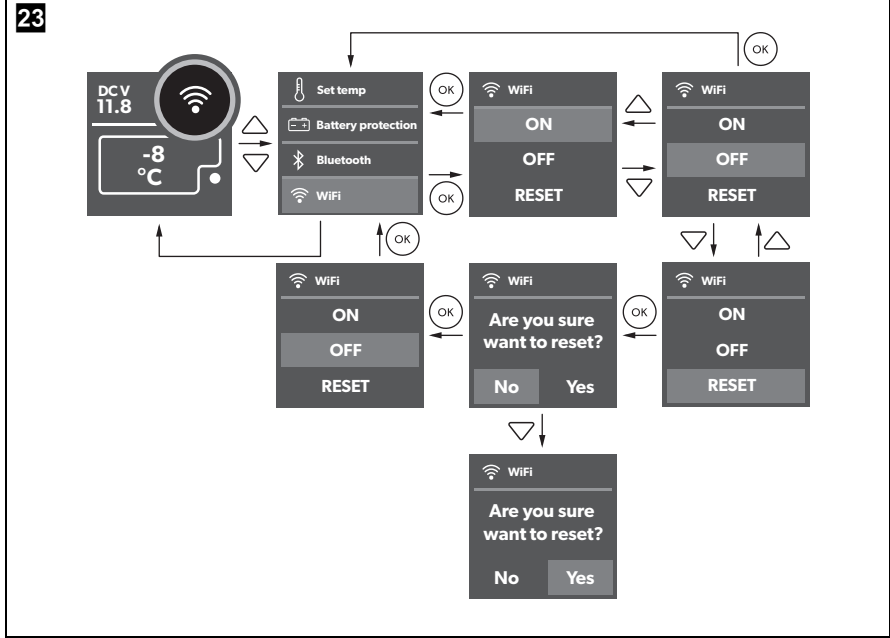


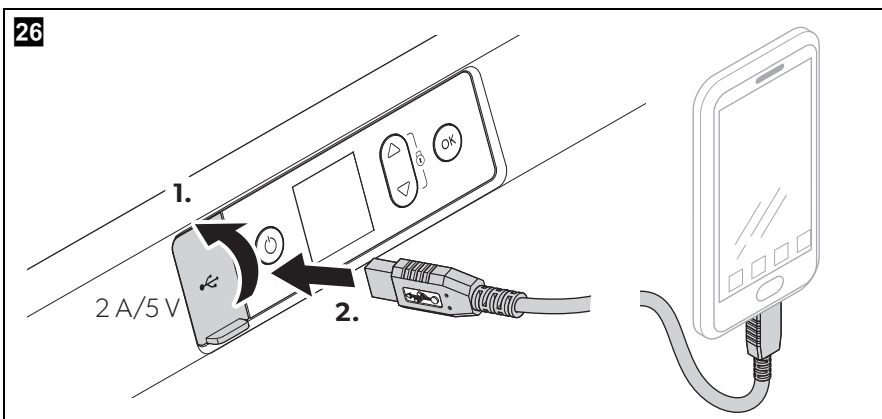
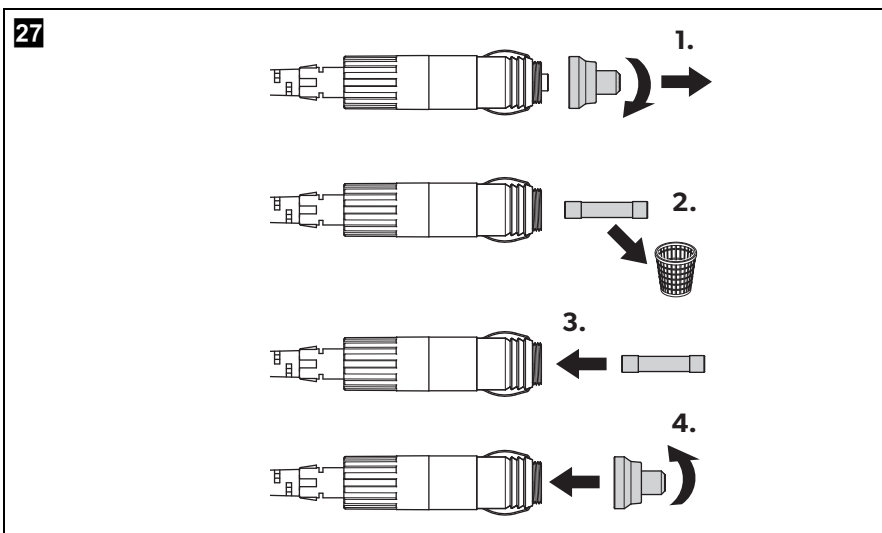
20

CFX3 55 IM







26**27**

Lees alle instructies, richtlijnen en waarschuwingen in deze gebruiksaanwijzing en volg ze zorgvuldig op om ervoor te zorgen dat u het product te allen tijde op de juiste manier installeert, gebruikt en onderhoudt. Deze instructies MOETEN bij dit product bewaard worden.

Door het product te gebruiken, bevestigt u hierbij dat u alle instructies, richtlijnen en waarschuwingen zorgvuldig hebt gelezen en dat u de voorwaarden en condities zoals die hierin zijn beschreven begrijpt en accepteert. U gaat ermee akkoord dit product alleen te gebruiken voor het beoogde doel en de beoogde toepassing en in overeenstemming met de instructies, richtlijnen en waarschuwingen zoals beschreven in deze gebruiksaanwijzing en in overeenstemming met de geldende wet- en regelgeving. Het niet lezen en opvolgen van de hierin beschreven instructies en waarschuwingen kan leiden tot letsel voor uzelf en anderen, schade aan uw product of schade aan andere eigendommen in de omgeving. Deze gebruiksaanwijzing, met inbegrip van de instructies, richtlijnen en waarschuwingen, en de bijbehorende documentatie kan onderhevig zijn aan wijzigingen en updates. Actuele productinformatie vindt u op documents.dometic.com, dometic.com.

Inhoudsopgave

1	Verklaring van de symbolen	179
2	Veiligheidsaanwijzingen	180
3	Omvang van de levering	182
4	Toebehoren	182
5	Beoogd gebruik	183
6	Functiebeschrijving	184
6.1	Functies	184
6.2	Bedienings- en indicatie-elementen	185
7	Gebruik	186
7.1	Voorafgaand aan het eerste gebruik	186
7.2	Energie besparen	186
7.3	Openingsrichting van deksel omkeren	187
7.4	Koelbox aansluiten	187
7.5	Koelbox gebruiken	188
7.6	Display gebruiken	188
7.7	Display vergrendelen/ontgrendelen	189
7.8	Temperatuureenheden selecteren	189
7.9	Temperatuur instellen	189
7.10	Accubeveiliging gebruiken	189
7.11	Displayhelderheid instellen	190
7.12	Compartimenten in- of uitschakelen (alleen CFX 3 75DZ, CFX 3 95DZ) 190	
7.13	De ijsmaker gebruiken (alleen CFX 3 55IM)	190
7.14	De CFX3-app downloaden	192
7.15	Bluetooth-signaal instellen en app verbinden	192
7.16	Wifi-signaal instellen en app verbinden	192
7.17	Naam en wachtwoord CFX in de app wijzigen	192
7.18	App-wachtwoord resetten (alleen wifi)	193

7.19	Fabrieksinstellingen resetten	193
7.20	USB-aansluiting voor stroomvoorziening.	193
7.21	Koelbox ontdooien	193
7.22	Wisselstroomzekering vervangen	194
7.23	Gelijkstroom-zekering vervangen	194
7.24	Zekering van gelijkstroomstekker vervangen	194
7.25	Lichtprintplaat vervangen	195
8	Reiniging en onderhoud.	195
9	Verhelpen van storingen.	196
10	Garantie.	199
11	Afvoer	199
12	Technische gegevens.	199

1 Verklaring van de symbolen



GEVAAR!

Veiligheidsaanwijzing met betrekking tot een gevaarlijke situatie die leidt tot ernstig letsel of de dood, als deze niet wordt vermeden.



WAARSCHUWING!

Veiligheidsaanwijzing met betrekking tot een gevaarlijke situatie die kan leiden tot ernstig letsel of de dood, als deze niet wordt vermeden.



VOORZICHTIG!

Veiligheidsaanwijzing met betrekking tot een gevaarlijke situatie die kan leiden tot licht of gemiddeld letsel, als deze niet wordt vermeden.



LET OP!

Aanwijzing met betrekking tot een situatie die kan leiden tot materiële schade, als deze niet wordt vermeden.



INSTRUCTIE

Meer informatie over de bediening van het product.

2 Veiligheidsaanwijzingen



WAARSCHUWING! Niet in acht nemen van deze waarschuwingen kan leiden tot ernstig letsel of de dood.

Levensgevaar door elektrische schok

- Als het toestel zichtbaar beschadigd is, mag het niet in gebruik worden genomen.
- Als de stroomkabel van deze koelbox beschadigd is, moet deze worden vervangen om veiligheidsrisico's te voorkomen.
- Reparaties aan dit toestel mogen uitsluitend door vakmonteurs uitgevoerd worden. Door ondeskundige reparaties kunnen grote gevaren ontstaan.

Brandgevaar

- Voorkom bij het positioneren van het apparaat het blijven hangen of beschadigd raken van de voedingskabel.
- Plaats geen beweeglijke, meervoudige stopcontacten of dergelijke voedingseenheden aan de achterkant van het apparaat.

Gevaar voor de gezondheid

- Dit toestel kan door kinderen vanaf 8 jaar en ouder evenals door personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of tekortschietende ervaring en kennis gebruikt worden, als ze worden begeleid of hun is uitgelegd hoe ze het toestel veilig kunnen gebruiken. Ook dienen ze inzicht te hebben in de gevaren die het gebruik van het toestel met zich meebrengt.
- Kinderen mogen niet met het toestel spelen.
- Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder begeleiding worden uitgevoerd.
- Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen koelapparaten laden en ontladen.

Explosiegevaar

- Bewaar geen explosiegevaarlijke stoffen, zoals spuitbussen met brandbaar drijfgas, in het toestel.



VOORZICHTIG! Niet in acht nemen van deze voorzichtigheidsaanwijzingen kan leiden tot licht of gemiddeld letsel.

Levensgevaar door elektrische schok

- Let er voor de ingebruikneming op dat de voedingskabel en de stekker droog zijn.

- Scheid het toestel van het net
 - voor iedere reiniging en ieder onderhoud
 - na elk gebruik

Gevaar voor de gezondheid

- Controleer of het koelvermogen van het toestel voldoet aan de eisen van de levensmiddelen of geneesmiddelen die u wilt koelen.
- Levensmiddelen mogen alleen in de originele verpakkingen of geschikte bakken worden opgeslagen.
- Langdurig openen van het koeltoestel kan leiden tot een aanzienlijke temperatuurstijging in de compartimenten van het toestel.
- Reinig oppervlakken die in contact komen met voedsel en aftap-systemen regelmatig.
- Als het apparaat langdurig leeg blijft:
 - Schakel het apparaat uit.
 - Ontdooi het apparaat.
 - Reinig het apparaat en droog het af.
 - Laat de deur open om schimmelvorming in het apparaat te voorkomen.



LET OP! Gevaar voor beschadiging

- Vergelijk de spanning op het typeplaatje met de voorhanden energievoorziening.
- Sluit het toestel alleen als volgt aan:
 - met de DC-aansluitkabel aan een DC-stopcontact in het voertuig
 - of met de AC-aansluitkabel op het wisselstroomnet
- Trek de stekker nooit aan de aansluitkabel uit het stopcontact.
- Als het koeltoestel aan de DC-contactdoos is aangesloten: Klem uw koeltoestel en andere verbruikers van de accu af voor u een snellader aansluit.
- Als het koeltoestel aan de DC-contactdoos is aangesloten: Verbreek de verbinding of schakel het koeltoestel uit, als u de motor uitschakelt. Anders kan de accu worden ontladen.
- Het koeltoestel is niet geschikt voor het transport van bijtende of oplosmiddelhoudende stoffen.
- Deze koeltoestel bevat in de isolering brandbaar cyclopentaan. De gassen in het isoleringsmateriaal vereisen een bijzonder afvoerproces. Voer het apparaat aan het einde van zijn levensduur af volgens de voorschriften.

- Gebruik geen elektrische toestellen binnen de koeltoestel, behalve als deze toestellen daarvoor door de fabrikant worden aanbevolen.
- Zet het toestel niet in de buurt van open vlammen of andere warmtebronnen (verwarming, sterke zonnestraling, gasovens enz.).
- **Gevaar voor oververhitting!**
Zorg er altijd voor dat er rond het koeltoestel minimaal 50 mm ventilatie is. Houd het ventilatiebereik vrij van objecten die de luchtstroom rond de koelcomponenten kunnen hinderen. Plaats het koeltoestel niet in gesloten ruimtes of bereiken met minimale luchtstroming.
- Let erop dat de ventilatiesleuven niet worden afgedekt.
- Doe geen vloeistoffen of ijs in het binnenreservoir.
- Dompel het toestel nooit onder water.
- Bescherm het toestel en de kabels tegen hitte en vocht.
- Het toestel mag niet aan regen worden blootgesteld.

3 Omvang van de levering

Nr. in afb. 1 , pagina 3	Aantal	Beschrijving
1	1	Koelbox
2	1	Aansluitkabel voor gelijkstroomaansluiting
3	1	Aansluitkabel voor wisselstroomaansluiting

4 Toebehoren

Verkrijgbaar als toebehoren (niet bij de levering inbegrepen):

Aanduiding	Artikelnr.	Model
Beschermkap		
CFX3 25PC	9600028749	CFX3 25
CFX3 35PC	9600028455	CFX3 35
CFX3 45PC	9600028456	CFX3 45

Aanduiding	Artikelnr.	Model
CFX3 55PC	9600028457	CFX3 55
		CFX3 55IM
CFX3 75PC	9600028458	CFX3 75DZ
CFX3 95PC	9600028459	CFX3 95DZ
CFX3 100PC	9600028460	CFX3 100
Schuif koelkast		
CFX3 SLD3545	9600028548	CFX3 35
		CFX3 45
CFX3 SLD55	9600028549	CFX3 55
		CFX3 55IM
CFX3 SLD75	9600028550	CFX3 75DZ
CFX3 SLD95100	9600028551	CFX3 95DZ
		CFX3 100
CFX3-app	–	geschikt voor alle modellen
PLB40	9600012878	geschikt voor alle modellen

Houd er rekening mee dat de CFX3-app mogelijk niet beschikbaar is in uw land.

5 Beoogd gebruik

De koelbox is geschikt voor het koelen van levensmiddelen. De koelbox is ook geschikt voor gebruik in voertuigen. De koelbox is ontworpen voor gebruik op een gelijkstroom-stopcontact in een voertuig of voor gebruik op wisselstroomvoeding.

De koelbox is geschikt voor gebruik tijdens kamperen.

De koelbox is niet geschikt voor:

- opslag van corroderende, bijtende of oplosmiddelhoudende stoffen
- invriezen van levensmiddelen

Deze koelbox is niet bedoeld als inbouwtoestel.

Deze koelbox is alleen geschikt voor het beoogde gebruik en de toepassing in overeenstemming met deze gebruiksaanwijzing.

Deze handleiding geeft informatie die nodig is voor een goede installatie en/of bediening van de koelbox. Een slechte installatie en/of verkeerde bediening of onderhoud leidt tot onbevredigende prestaties en mogelijke storingen.

De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor letsel of schade aan het product die het gevolg is van:

- Onjuiste montage of aansluiting, inclusief te hoge spanning
- Onjuist onderhoud of gebruik van andere dan door de fabrikant geleverde originele reserveonderdelen
- Wijzigingen van het product zonder uitdrukkelijke toestemming van de fabrikant
- Gebruik voor andere doeleinden dan beschreven in deze handleiding

Dometic behoudt zich het recht voor om het uiterlijk en de specificaties van het product te wijzigen.

6 Functiebeschrijving

De koeling gebeurt door een onderhoudsarme koelkring met compressor. De goede isolatie en krachtige compressor garanderen efficiënte en snelle koeling.

De koelbox is draagbaar.

De koelbox is bestand tegen een kortdurende kanteling van 30°, bijvoorbeeld op boten.

6.1 Functies

- Voeding met prioriteitsschakeling voor de aansluiting op wisselstroomvoeding
- Drietraps accubebeveiliging om de voertuigaccu te beschermen
- Display met temperatuurweergave in °C en °F
- Temperatuurinstelling in stappen van 1 °C (1 °F)
- Geïntegreerde wifi- en Bluetooth-functie dus te bedienen met behulp van een app
- Opklapbare draaggrepen
- USB-lader voor mobiele apparaten zoals mobiele telefoons
- Uitneembare mand
- **Alleen CFX3 55IM:** ijsmaker

6.2 Bedienings- en indicatie-elementen

Dekselvergrendeling: afb. **2** 1, pagina 3

Bedieningspaneel (afb. **3**, pagina 4):

Nr.	Beschrijving	Toelichting
1		Schakelt de koelbox in bij een korte druk op de toets Schakelt de koelbox in bij een druk op de toets gedurende drie seconden Keert terug naar het vorige menu
2	Display	Toont informatie AC : Wisselstroomvoeding is aangesloten DCV : Gelijkstroomvoeding is aangesloten  : Bluetooth is geactiveerd  : Wifi is geactiveerd  : Display is vergrendeld  : Compressor is actief  : IJsmaker is actief (alleen CFX3 55IM)
3		Druk op  om een item naar boven te gaan of om de geselecteerde waarde te verhogen. Druk op  om een item naar beneden te gaan of om de geselecteerde waarde te verlagen. Druk gedurende 3 seconden tegelijkertijd op  en  of ontgrendel het display.
4		Druk op om een menu te selecteren of om de geselecteerde waarde op te slaan.

Stekkeraansluitingen (afb. 4, pagina 4):

Nr.	Beschrijving
1	Stekkeraansluiting wisselspanningsvoorziening
2	Stekkeraansluiting gelijkspanningsvoorziening
3	Gelijkstroom-zekeringhouder
4	Wisselstroom-zekeringhouder

7 Gebruik

Let op het volgende om voedselverspilling tegen te gaan:

- Houd temperatuurschommelingen zo laag mogelijk. Open de koelbox uitsluitend indien nodig en slechts zo lang als noodzakelijk. Berg levensmiddelen zodanig op dat de lucht nog steeds goed kan circuleren.
- Pas de temperatuur aan aan de hoeveelheid en het type levensmiddelen.
- Levensmiddelen kunnen snel geuren en smaken opnemen of afgeven. Berg levensmiddelen daarom altijd afgedekt of in afgesloten bakken/flessen op.

7.1 Voorafgaand aan het eerste gebruik



INSTRUCTIE

Voordat u de nieuwe koelbox in gebruik neemt, moet u deze om hygiënische redenen vanbinnen en vanbuiten reinigen met een vochtige doek (zie ook hoofdstuk „Reiniging en onderhoud” op pagina 195).

7.2 Energie besparen

- Kies een goed geventileerde en tegen zonnestralen beschermde opstellingsplaats.
- Laat warme levensmiddelen eerst afkoelen alvorens ze in het koeltoestel koel te houden.
- Open het koeltoestel niet vaker dan nodig.
- Laat het koeltoestel niet langer openstaan dan nodig.
- Als de koelbox een mand heeft: Voor een optimaal energieverbruik plaatst u de mand in de positie bij levering.
- Controleer regelmatig of de dekselafdichting nog goed zit.

7.3 Openingsrichting van deksel omkeren

CFX 3 55, CFX 3 55IM, CFX 3 100

- Ga als volgt te werk (afb. **5**, pagina 5).

CFX 3 75DZ, CFX 3 95DZ

- Ga als volgt te werk (afb. **6**, pagina 6).

7.4 Koelbox aansluiten



LET OP! Gevaar voor schade

- Ter bescherming van het toestel heeft de bijgeleverde gelijkstroomkabel een zekering in de stekker. Verwijder de met zekering beveiligde gelijkstroomstekker **niet**.
Gebruik alleen de bijgeleverde gelijkstroomkabel.
- Ontkoppel de koelbox en andere verbruikers van de accu, alvorens de accu op een snellader aan te sluiten.
Overspanning kan de elektronica van het toestel beschadigen.

Aansluiten op een accu

- Ga als volgt te werk (afb. **7**, pagina 7).

Aansluiting via verlengde gelijkstroombedrading (alleen CFX 3 100)

- Ga als volgt te werk (afb. **8**, pagina 8).

Aansluiten op een wisselstroomvoeding



GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken

- Raak stekkers en schakelaars nooit aan als u natte handen heeft of met uw voeten op een natte ondergrond staat.
- Als u uw koelbox aan boord van een boot met een wisselstroomvoeding gebruikt, moet u een aardlekschakelaar tussen de wisselstroomvoeding en de koelbox installeren.
Laat u adviseren door een opgeleid technicus.

- Ga als volgt te werk (afb. **9**, pagina 9).

7.5 Koelbox gebruiken



LET OP! Gevaar voor oververhitting

Zorg er altijd voor dat er voldoende ventilatie is zodat de tijdens gebruik gegenereerde warmte kan ontsnappen. Let erop dat de ventilatiesleuven niet afgedekt zijn. Zorg ervoor dat het toestel op voldoende afstand tot wanden en andere voorwerpen staat, zodat de lucht kan circuleren.



INSTRUCTIE

Bij gebruik met de accu wordt het display automatisch uitgeschakeld, als de accuspanning laag is.

- Koelbox inschakelen: afb. **10**, pagina 9
- Koelbox uitschakelen: afb. **11**, pagina 10

7.6 Display gebruiken

Display-toestanden (afb. **12, pagina 10)**

Nr.	Beschrijving
A	Stand-by
B	Ruststand
C	Vergrendeld

Display-overzicht: afb. **13, pagina 11**

Navigeren door de menu's

Het gemarkeerde menu is geselecteerd.

- Druk op  om een item naar boven te gaan.
- Druk op  om een item naar beneden te gaan.

Een menu kiezen

- Druk op  om het benodigde menu te selecteren.

Instellingen wijzigen

De gemarkeerde waarde of instelling is geselecteerd.

- Druk op  om de geselecteerde waarde te verhogen of om de vorige instelling te kiezen.
- Druk op  om de geselecteerde waarde te verlagen of om de volgende instelling te kiezen.

Teruggaan naar het vorige menu

- Druk op  om naar het vorige menu te gaan zonder wijzigingen op te slaan.

7.7 Display vergrendelen/ontgrendelen

- Druk gedurende 3 seconden tegelijkertijd op  en  of ontgrendel het display (afb. **14**, pagina 11).

7.8 Temperatuureenheden selecteren

- Ga als volgt te werk (afb. **15**, pagina 11).

7.9 Temperatuur instellen



LET OP! Gevaar voor beschadiging door extreem lage temperaturen

Zorg ervoor dat er zich alleen voorwerpen of waren in de koelbox bevinden die op de gekozen temperatuur gekoeld mogen worden.

- Ga als volgt te werk (afb. **16**, pagina 12).

7.10 Accubeveiliging gebruiken

Het toestel is uitgerust met een 3-traps accubeveiliging. De accubeveiliging voorkomt overmatige ontlading wanneer het toestel is aangesloten op een starteraccu van het voertuig of maximaliseert het gebruik van een voedingsaccu.

Als de koelbox bij uitgeschakeld contact in het voertuig wordt gebruikt, wordt de koelbox automatisch uitgeschakeld zodra de voedingsspanning daalt tot onder een ingestelde waarde. De koelbox wordt weer ingeschakeld zodra door oplading van de accu de herinschakelspanning is bereikt.



LET OP! Gevaar voor schade

Als de accu wordt uitgeschakeld door de accubeveiliging, wordt de accu niet meer volledig opgeladen. Vermijd herhaaldelijk starten. Zorg ervoor dat de accu weer wordt opgeladen.

**INSTRUCTIE**

Als de koelbox wordt gevoed door de starteraccu, kies dan de accubeveiligingsmodus „MEDIUM” of „HIGH”. Als de koelbox is aangesloten op een voedingsaccu, is de accubeveiligingsmodus „LOW” voldoende.

- Ga als volgt te werk (afb. **17**, pagina 13).

7.11 Displayhelderheid instellen

- Ga als volgt te werk (afb. **18**, pagina 13).

7.12 Compartimenten in- of uitschakelen (alleen CFX 3 75DZ, CFX 3 95DZ)

U kunt iedere zone individueel activeren of beide tegelijk.

- Ga als volgt te werk (afb. **19**, pagina 14).

7.13 De ijsmaker gebruiken (alleen CFX 3 55IM)

**INSTRUCTIE**

- Onafhankelijk van de temperatuurinstelling van het hoofdcompartiment is de ijsmakerzone ontworpen voor het maken van ijsblokjes als de ijsmaker is ingeschakeld.
- Het energieverbruik van de koelbox neemt toe als de ijsmaker ingeschakeld is. Daarom moet u de ijsmaker uitschakelen als deze niet nodig is.
- De fabrieksinstelling van de ijsmaker is UIT.

- Ga als volgt te werk (afb. **20**, pagina 14).

Ijsbakken met drinkwater vullen

- Verwijder de ijsbakken (afb. **21** 1, pagina 15) uit de behuizing van de ijsmaker (afb. **21** 2, pagina 15).
- Verwijder de deksels van de ijsbakken, vul ze met schoon water en plaats de deksels weer terug; zorg ervoor dat de randafdichting helemaal ingedrukt is.
- Plaats de ijsbakken opnieuw in de behuizing van de ijsmaker en sluit het deksel.

**INSTRUCTIE**

Droog het gemorste water van onder de ijsbakken.

Dit zal de ijsophoping onder de bakken verminderen en de verwijdering ervan vergemakkelijken.

Ijsblokjes verwijderen

- Open het deksel van de behuizing van de ijsmaker en haal het onder de voorkant van de ijsbakken.

**INSTRUCTIE**

Bij een hoge luchtvochtigheid kan er door ijsvorming onder de ijsbakken extra kracht nodig zijn met twee handen om deze te verwijderen.

- Verwijder de deksels van de ijsbakken en draai de bakken de ijsblokjes los te maken.

Behuizing van ijsmaker verwijderen

De behuizing van de ijsmaker kan worden verwijderd voor reiniging of wanneer deze niet wordt gebruikt om de bruikbare ruimte in de koelbox te vergroten:

- Til de behuizing aan een kant op totdat de nok loskomt en verwijder deze vervolgens.
- Omgekeerde procedure voor herplaatsing, waarbij de nokken naar beneden worden gedrukt om in positie te komen.

Tips voor gebruik van de ijsmaker

- De ijsmaker maakt na het inschakelen een aantal uren snel ijs en gaat dan automatisch in een ijsonderhoudsmodus om het energieverbruik te verlagen. Als er zo snel mogelijk meerdere partijen ijs nodig zijn, zal het uitschakelen van de ijsmaker en het weer inschakelen deze weer in de snelle ijsmakermodus zetten. Indien nodig herhalen.
- Lage vriezeremperaturen in het hoofdcompartiment kunnen niet worden gehandhaafd in omgevingscondities met hoge temperaturen en ingeschakelde ijsmaker.

Ijsmaker reinigen en drogen

- Als de ijsbakken niet in gebruik zijn, reinig en droog de ijsbakken en de binnenkant van de behuizing van de ijsmaker om schimmelvorming te voorkomen.
- Na langere periodes van niet-gebruik de binnenkant van de ijsbakken reinigen met een mild afwasmiddel en voor gebruik spoelen met schoon water.

7.14 De CFX3-app downloaden

De koelbox kan worden bewaakt en bediend met behulp via Bluetooth of wifi van een app die u kunt installeren op een compatibel toestel.

- Download de CFX3-app in de App Store of Google Play:



Houd er rekening mee dat de CFX3-app mogelijk niet beschikbaar is in uw land.

7.15 Bluetooth-signaal instellen en app verbinden

De koelbox kan via Bluetooth worden bewaakt en bediend. Om dit te doen, moet u de koelbox verbinden met uw Bluetooth-toestel.



INSTRUCTIE

- De verbinding moet worden gemaakt in de CFX3-app, niet in de instellingen van het toestel.
- Er is geen wachtwoord nodig voor een Bluetooth-verbinding.

- Ga als volgt te werk (afb. **22**, pagina 15).

7.16 Wifi-signaal instellen en app verbinden

De koelbox kan direct via wifi of via een wifi-netwerk worden bewaakt en bediend.

- Ga op de afgebeelde wijze te werk (afb. **23**, pagina 16) om wifi in te schakelen.
- Voor wifi direct naar de koelbox, gaat u naar de instellingen van het toestel en selecteert u uw koelbox.
- De wifi-naam van uw koelbox begint met „CFX3”.
 - Het vooraf ingestelde wachtwoord is „00000000”.
 - U kunt de wifi-naam en het wachtwoord in de CFX3-app aanpassen.



INSTRUCTIE

Voor verbinding via wifi-netwerk gaat u naar „Netwerkverbinding” in de app INSTELLINGEN.

7.17 Naam en wachtwoord CFX in de app wijzigen

- U kunt de naam van uw CFX3 aanpassen in de app.
- Dezelfde naam geldt voor zowel Bluetooth als wifi.

- U kunt ook uw wachtwoord in de app aanpassen – alleen van toepassing op wifi.
- Ga door met „CFX-naam en wachtwoord” in de app INSTELLINGEN.

7.18 App-wachtwoord resetten (alleen wifi)

U kunt het wachtwoord van de app resetten naar de fabrieksinstelling „00000000”.

- Ga als volgt te werk (afb. 23, pagina 16).

7.19 Fabrieksinstellingen resetten

De resetfunctie wijzigt alle displaymenu's en app-velden in de oorspronkelijke fabrieksinstellingen.

- Ga als volgt te werk (afb. 24, pagina 16).

7.20 USB-aansluiting voor stroomvoorziening

U kunt de USB-aansluiting voor het opladen van kleine apparaten (bijvoorbeeld mobiele telefoon en mp3-speler) gebruiken.



INSTRUCTIE

Controleer of het aan de USB-aansluiting aangesloten apparaat geschikt is voor het bedrijf met 5 V/2 A.

- Ga als volgt te werk (afb. 26, pagina 17).

7.21 Koelbox ontdooien

Vocht kan vorst op de verdamper of in de binnenruimte van het koeltoestel vormen. Daardoor wordt het koelvermogen verminderd. Ontdooi het toestel op tijd.



LET OP! Gevaar voor schade

Gebruik nooit harde of scherpe voorwerpen om ijs te verwijderen of om vastgevroren objecten los te maken.

Ga als volgt te werk om de koelbox te ontdooien:

- Neem de inhoud uit de koelbox.
- Bewaar deze eventueel in een ander koeltoestel om ze koud te houden.
- Schakel het toestel uit.

- Laat het deksel geopend.
- Wis het dooiwater weg.

7.22 Wisselstroomzekering vervangen



GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken

Ontkoppel de voeding en de aansluitkabel alvorens de toestelzekering te vervangen.

- Ontkoppel de stroomvoorziening naar het toestel.
- Trek de aansluitkabel eruit.
- Wrik de zekeringhouder (afb. **4** 4, pagina 4) er met een schroevendraaier uit.
- Vervang de defecte glaszekering door een nieuwe zekering met dezelfde waarde (snelle zekering 4 A, 250 V).
- Druk de zekeringhouder weer in de behuizing.
- Sluit de stroomvoorziening naar het toestel weer aan.

7.23 Gelijkstroom-zekering vervangen

- Wrik het zekeringdeksel (afb. **4** 3, pagina 4) er met een schroevendraaier uit.
- Draai het zekeringdeksel om en gebruik de haak om de defecte steekzekering te verwijderen.
- Plaats een nieuwe zekering van hetzelfde type en dezelfde rating.
- Breng het zekeringdeksel weer aan.

7.24 Zekering van gelijkstroomstekker vervangen

- Vervang de defecte zekering door een nieuwe zekering van hetzelfde type en waarde.
- Ga als volgt te werk (afb. **27**, pagina 17).

7.25 Lichtprintplaat vervangen



LET OP! Gevaar voor beschadiging

Om gevaren te voorkomen moet de lamp worden vervangen door de fabrikant, servicemedewerker of een gelijkwaardig gekwalificeerde persoon.

8 Reiniging en onderhoud



LET OP! Gevaar voor beschadiging!

- Reinig het koeltoestel nooit onder stromend water of in afwaswater.
- Gebruik voor het reinigen geen bijtende schoonmaakmiddelen of harde voorwerpen, aangezien het koeltoestel hierdoor beschadigd zou kunnen raken.

- Reinig het toestel van binnen en buiten af en toe met een vochtige doek.
- Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen van het toestel vrij zijn van stof en verontreinigingen, zodat de bij het gebruik ontstane warmte kan worden afgevoerd en het toestel niet beschadigd raakt.

9 Verhelpen van storingen

Fout	Mogelijke oorzaak	Voorstel tot oplossing
Het toestel werkt niet (gelijkstroommodus, ontsteking aan).	Er werd geen spanning herkend aan de gelijkstroomuitgang.	In de meeste voertuigen moet het contact worden ingeschakeld om de gelijkstroomuitgang te activeren.
	De gelijkstroomuitgang is vervuild. Dit heeft een slecht elektrisch contact tot gevolg.	Als de stekker van uw toestel in de gelijkstroomuitgang zeer heet wordt, moet ofwel de gelijkstroomuitgang worden gereinigd of is de stekker niet correct in elkaar gezet.
	De zekering van de gelijkstroomstekker is doorgebrand.	Vervang de zekering in de gelijkstroomstekker, zie hoofdstuk „Gelijkstroomzekering vervangen” op pagina 194.
	De gelijkstroomzekering van het toestel is doorgebrand.	Vervang de gelijkstroomzekering zekering van het toestel, zie hoofdstuk „Gelijkstroomzekering vervangen” op pagina 194.
	De voertuigzekering is doorgebrand.	Vervang de gelijkstroom-uitgangszekering van het voertuig. Zie de bedieningshandleiding van uw voertuig.
Het toestel werkt niet (wisselstroommodus).	Op het wisselspanning-stopcontact staat geen spanning.	Probeer een ander stopcontact.
	De wisselstroomzekering van het toestel werd geactiveerd.	Vervang de wisselstroomzekering zekering van het toestel, zie hoofdstuk „Wisselstroomzekering vervangen” op pagina 194.
	De geïntegreerde wisselstroomadapter is defect.	Deze kan alleen worden gerepareerd door een geautoriseerde reparatiewerkplaats.
Het display reageert niet op toetsaanslagen.	Het display is vergrendeld.	Ontgrendel het display, zie hoofdstuk „Display vergrendelen/ontgrendelen” op pagina 189.
De app kan het toestel niet bedienen.	Bluetooth of wifi is niet verbonden.	Verbind Bluetooth, zie hoofdstuk „Bluetooth-sigitaal instellen en app verbinden” op pagina 192, of verbind wifi, zie hoofdstuk „Wifi-sigitaal instellen en app verbinden” op pagina 192.

Fout	Mogelijke oorzaak	Voorstel tot oplossing
Het display toont een – waarschuwingsbe- richt of een waarschu- wingscode.		Zie onderstaande tabel.

Waarschuwingenberichten

Bijv. zie afb. **25** A, pagina 16.

Waarschu- wingsbericht	Beschrijving	Mogelijke oorzaak	Voorstel tot oplossing
!ALERT - Lid open > 3 min	Deksel meer dan 3 minuten open	- Deksel niet volle- dig vergrendeld - Interne fout	- Controleer of het deksel volledig vergrendeld is - Inspectie door geautori- seerd reparatiecentrum vereist
!ALERT - Voltage low	Het toestel werkt niet meer op gelijkstroom van- wege de lage spanning Het toestel werkt niet meer op gelijkstroom als gevolg van uit- zonderlijk hoge spanning >31,5 V (onwaarschijn- lijke gebeurtenis – uitsluitend ter bescherming van de elektronica – leidt tot hetzelfde waarschuwing- bericht als lage spanning hierboven)	- Voedingsspan- ning onvol- doende - Accuspanning te laag - Accubeveiliging is te hoog inge- steld - Verkeerde speci- ficatie van de gelijkstroomvoe- dingsspanning - Verkeerde voe- dingsspanning - Interne fout	- Controleer de span- ningsdaling van accu naar stroomuitgang en verhoog indien nodig de draadmeter - Controleer de accu en laad hem indien nodig - Selecteer een lagere instelling voor de accu- beveiliging - Zorg ervoor dat de spe- cificatie van de gelijkstroomvoedings- spanning overeenkomt met het typeplaatje van de CFX 3 - Controleer de gelijkstroomvoeding en repareer of vervang deze als hij defect is - Inspectie door geautori- seerd reparatiecentrum vereist

Waarschuwingcodes

Bijv. zie afb. **25** B, pagina 16.

Waarschu- wingscode	Fout	Mogelijke oorzaak	Voorstel tot oplossing
!WARNING 32	Ventilator over- stroom	Interne storing.	Schakel het toestel minstens 5 minuten uit en start het vervolgens opnieuw op. Als het probleem blijft bestaan, is inspectie door een geautoriseerd reparatiecentrum vereist
!WARNING 33	Compressor start niet		
!WARNING 34	Toerental com- pressor laag	• Hoge omge- vingstemperatuur	• Schakel het toestel ten minste 30 minuten uit, of ga naar een koelere locatie en start het vervolgens opnieuw op
!WARNING 35	Regeling tempe- ratuur te hoog	• Ontluchtingsope- ning geblokkeerd of onvoldoende vrije ruimte • Interne fout	• Maak de ventilatieope- ningen schoon • Inspectie door geautori- seerd reparatiecentrum vereist
!WARNING 01	NTC circuit onderbroken SZ & DZ GROOT	Interne fout	Inspectie door geautori- seerd reparatiecentrum vereist
!WARNING 11	NTC circuit onderbroken SZ & DZ KLEIN		
!WARNING 02	NTC kortsluiting SZ & DZ GROOT		
!WARNING 12	NTC kortsluiting SZ & DZ KLEIN		
!WARNING 09	DZ-ventiel of ijs- maker-ventiel defect		Schakel het toestel minstens 1 minuut uit en start het vervolgens opnieuw op. Als het probleem blijft bestaan, is inspectie door een geautoriseerd reparatiecentrum vereist
!WARNING 03/43	Communicatie- fout		

10 Garantie

De wettelijke garantieperiode is van toepassing. Als het product defect is, wendt u zich tot het filiaal van de fabrikant in uw land (zie dometic.com/dealer) of tot uw speciaalzaak.

Voor de afhandeling van de reparatie of garantie dient u de volgende documenten mee te sturen:

- een kopie van de factuur met datum van aankoop,
- reden van de klacht of een beschrijving van de storing.

11 Afvoer

► Laat het verpakkingsmateriaal indien mogelijk recycleren.



Als u het product definitief buiten bedrijf stelt, informeer dan bij het dichtstbijzijnde recyclingcentrum of uw speciaalzaak naar de betreffende afvoervoorschriften.



WAARSCHUWING! Risico van beknelling van kinderen

Voor het afvoeren van uw oude koeltoestel:

- Demonteer de deksel.
- Laat de manden op hun plek zodat kinderen er niet kunnen inklimmen.

12 Technische gegevens



INSTRUCTIE

De minimumtemperatuur onder „Koelvermogen” kan niet worden bereikt als de omgevingstemperatuur hoger is dan 32 °C (90 °F) voor de modellen CFX3 25/35/45/55/55IM/100 of als de omgevingstemperatuur hoger is dan 30 °C (86 °F) voor de modellen CFX3 75DZ/95DZ (ingesteld op klein -22 °C/groot +4 °C).

Keuring/certificaten:



	CFX 3 25	CFX3 35
Aansluitspanning:	12/24 V=== 100–240 V~	
Nominale stroom:	12 V===: 6,5 A 24 V===: 3,2 A 100 V~: 0,90 A 240 V~: 0,38 A	12 V===: 7,5 A 24 V===: 3,3 A 100 V~: 0,94 A 240 V~: 0,39 A
Koelvermogen:	+20 °C tot –22 °C (+68 °F tot –8 °F)	
Klimaatklasse:	N, T	
Omgevingstemperatuur:	+16 °C tot +43 °C (+61 °F tot +110 °F)	
USB-laadaansluiting:	5 V===, 2 A	
Frequentiebereik:	Wifi: 2412 MHz – 2472 MHz / 2422 MHz – 2462 MHz Bluetooth/BLE: 2402 MHz – 2480 MHz	
Frequentieband (wifi):	2,4 GHz	
RF-uitgangsvermogen:	Wifi: 16,62 dBm (802.11b), 16,23 dBm (802.11g), 16,45 dBm (802.11n20), 16,02 dBm (802.11n40) Bluetooth: 8,31 dBm Bluetooth LE: 6,67 dBm	
Koelmiddelhoeveelheid:	32 g	38 g
CO ₂ -equivalent:	0,046 t	0,054 t
Aardopwarmingsvermogen (GWP):	1430	
Afmetingen (b x d x h) in mm (inclusief hendels):	342 x 569 x 420	398 x 694 x 407
Gewicht:	12,7 kg	16,9 kg

	CFX 3 45	CFX3 55
Aansluitspanning:	12/24 V=== 100–240 V~	
Nominale stroom:	12 V===: 8,2 A 24 V===: 3,5 A 100 V~: 0,96 A 240 V~: 0,40 A	12 V===: 8,7 A 24 V===: 3,7 A 100 V~: 0,98 A 240 V~: 0,41 A
Koelvermogen:	+20 °C tot –22 °C (+68 °F tot –8 °F)	
Klimaatklasse:	N, T	
Omgevingstemperatuur:	+16 °C tot +43 °C (+61 °F tot +110 °F)	
USB-laadaansluiting:	5 V===, 2 A	
Frequentiebereik:	Wifi: 2412 MHz – 2472 MHz / 2422 MHz – 2462 MHz Bluetooth/BLE: 2402 MHz – 2480 MHz	
Frequentieband (wifi):	2,4 GHz	
RF-uitgangsvermogen:	Wifi: 16,62 dBm (802.11b), 16,23 dBm (802.11g), 16,45 dBm (802.11n20), 16,02 dBm (802.11n40) Bluetooth: 8,31 dBm Bluetooth LE: 6,67 dBm	
Koelmiddelhoeveelheid:	42 g	45 g
CO ₂ -equivalent:	0,060 t	0,064 t
Aardopwarmingsvermogen (GWP):	1430	
Afmetingen (b x d x h) in mm (inclusief hendels):	398 x 694 x 476	720 x 455 x 480
Gewicht:	18,7 kg	20,4 kg

	CFX3 55IM	CFX3 75DZ	CFX3 95DZ
Aansluitspanning:	12/24 V=== 100-240 V~		
Nominale stroom:	12 V===: 8,9 A 24 V===: 3,8 A 100 V~: 1,00 A 240 V~: 0,42 A	12 V===: 9,6 A 24 V===: 4,2 A 100 V~: 1,12 A 240 V~: 0,47 A	12 V===: 10,4 A 24 V===: 4,6 A 100 V~: 1,22 A 240 V~: 0,51 A
Koelvermogen:	+20 °C tot -22 °C (+68 °F tot -8 °F)		
Klimaatklasse:	N, T		
Omgevingstemperatuur:	+16 °C tot +43 °C (+61 °F tot +110 °F)		
USB-laadaansluiting:	5 V===, 2 A		
Frequentiebereik:	Wifi: 2412 MHz – 2472 MHz / 2422 MHz – 2462 MHz Bluetooth/BLE: 2402 MHz – 2480 MHz		
Frequentieband (wifi):	2,4 GHz		
RF-uitgangsvermogen:	Wifi: 16,62 dBm (802.11b), 16,23 dBm (802.11g), 16,45 dBm (802.11n20), 16,02 dBm (802.11n40) Bluetooth: 8,31 dBm Bluetooth LE: 6,67 dBm		
Koelmiddelhoeveelheid:	45 g	59 g	67 g
CO ₂ -equivalent:	0,064 t	0,084 t	0,096 t
Aardopwarmingsvermogen (GWP):	1430		
Afmetingen (b x d x h) in mm (inclusief hendels):	720 x 455 x 480	892 x 495 x 472	962 x 530 x 472
Gewicht:	21,3 kg	27,8 kg	29,8 kg

	CFX3 100
Aansluitspanning:	12/24 V=== 100–240 V~
Nominale stroom:	12 V===: 10,8 A 24 V===: 4,8 A 100 V~: 1,28 A 240 V: 0,53 A
Koelvermogen:	+20 °C tot –22 °C (+68 °F tot –8 °F)
Klimaatklasse:	N, T
Omgevingstemperatuur:	+16 °C tot +43 °C (+61 °F tot +110 °F)
USB:	5 V===, 2 A
Frequentiebereik:	Wifi: 2412 MHz – 2472 MHz / 2422 MHz – 2462 MHz Bluetooth/BLE: 2402 MHz – 2480 MHz
Frequentieband (wifi):	2,4 GHz
RF-uitgangsvermogen:	Wifi: 16,62 dBm (802.11b), 16,23 dBm (802.11g), 16,45 dBm (802.11n20), 16,02 dBm (802.11n40) Bluetooth: 8,31 dBm Bluetooth LE: 6,67 dBm
Koelmiddelhoeveelheid:	60 g
CO ₂ -equivalent:	0,086 t
Aardopwarmingsvermogen (GWP):	1430
Afmetingen (b x d x h) in mm (inclusief hendels):	962 x 530 x 472
Gewicht:	29,6 kg

De koelkring bevat R134a.

Bevat gefluoreerde broeikasgassen

Hermetisch afgesloten apparatuur

De radioapparatuur Dometic CFX3 25 tot CFX3 100 voldoet aan de vereisten van de richtlijn 2014/53/EU. De verklaring van overeenstemming van uw apparaat is te vinden op documents.dometic.com.

Læs og følg alle disse anvisninger, retningslinjer og advarsler i denne produktvejledning grundigt for at sikre, at du altid installerer, bruger og vedligeholder produktet korrekt. Disse anvisninger SKAL opbevares sammen med dette produkt.

Ved at benytte produktet bekræfter du hermed, at du har læst alle anvisninger, retningslinjer og advarsler grundigt, og at du forstår og er indforstået med de vilkår og betingelser, der er fastlagt heri. Du er indforstået med kun at bruge dette produkt til det beregnede formål og anvendelse i overensstemmelse med anvisningerne, retningslinjerne og advarslerne i denne produktvejledning samt i overensstemmelse med alle de gældende love og forskrifter. Manglende læsning og ignorering af disse anvisninger og advarsler kan medføre kvæstelser på dig selv og andre, skade på dit produkt eller skade på anden ejendom i nærheden. Der tages forbehold for eventuelle ændringer og opdateringer af denne produktvejledning samt anvisningerne, retningslinjerne og advarslerne samt den tilhørende dokumentation. Se documents.dometic.com, dometic.com for de nyeste produktinformationer.

Indhold

1	Forklaring af symboler	205
2	Sikkerhedshenvisninger	206
3	Leveringsomfang	208
4	Tilbehør	208
5	Korrekt brug	209
6	Funktionsbeskrivelse	210
6.1	Funktionernes omfang	210
6.2	Betjenings- og visningselementer	211
7	Betjening	212
7.1	Før første brug	212
7.2	Energibesparelse	212
7.3	Omvendig af lågets åbningsretning	212
7.4	Tilslutning af køleboksen	213
7.5	Anvendelse af køleboksen	213
7.6	Anvendelse af displayet	214
7.7	Låsning/oplåsning af displayet	214
7.8	Valg af temperaturenhederne	215
7.9	Indstilling af temperaturen	215
7.10	Anvendelse af batteribeskyttelsen	215
7.11	Indstilling af displayets lysstyrke	215
7.12	Til- eller frakobling af rummene (kun CFX3 75DZ, CFX3 95DZ)	215
7.13	Anvendelse af isterningemaskinen (kun CFX3 55IM)	216
7.14	Download af CFX3-appen	217
7.15	Indstilling af Bluetooth-signalet og tilslutning af appen	218
7.16	Indstilling af WiFi-signalet og tilslutning af appen	218
7.17	Ændring af CFX-navnet og adgangskode i appen	218
7.18	Reset af appens adgangskode (kun WiFi)	218
7.19	Reset til fabriksindstillinger	219